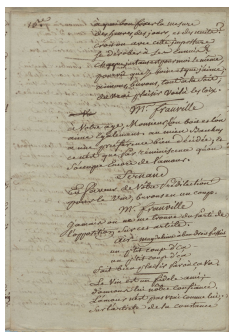


Plus de peur que de mal, folio 65_B

Auteurs : Lesuire, Robert-Martin (1736-[1815])



Informations sur cette page

Date[1751-1815]

LangueFrançais

SourceArchives départementales de la Mayenne. Fonds 17 J 11 Fonds Quervau-Lamerie.

Contributeur(s)

- Obitz-Lumbroso, Bénédicte (responsable scientifique)
- Walter, Richard (édition numérique)

ÉditeurBénédicte Obitz-Lumbroso, Équipe "Écritures des Lumières", Institut des textes et manuscrits modernes, CNRS-ENS ; projet EMAN (Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne nouvelle)

Mentions légalesFiche : Bénédicte Obitz-Lumbroso, Équipe "Écritures des Lumières", Institut des textes et manuscrits modernes, CNRS-ENS ; projet EMAN (Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne nouvelle). Licence Creative Commons Attribution - Partage à l'identique 3.0 (CC BY-SA 3.0 FR).

Transcriptions

Transcription diplomatique

15^e

à quoi bon fixer la mesure
des heures, des jours, et des nuits ?
croit-on avec cette imposture
se dérober à ses Ennuis ?
chaque instant est pour moi le même,
pourvû que Je boive et que j'aime ;
aimons, buvons, tout à la Fois ;
du vrai plaisir voilà les loix.

a-Vø

M. franville

à Votre age, Monsieur, L'on boit et l'on aime Egalement. uu mien Bacchus a une préférence bien décidée ; et ce n'est que Par réminiscence qu'on s'occupe Encore de l'amour.

Fernand

En faveur de vôtre Prédilection pour le vin, buvons en un coup.

M^r franville

Jamais on ne me trouve du Parti de l'opposition sur cet article.

air - magdelaine à bon droit Passait

un p'tit coup d'ça
un p'tit coup d'ça
Fait bien plaisir Par où ça va.

Le vin est un fidele ami ;
donnons lui nôtre confiance.
L'amour n'est pas vrai comme lui ;
sur l'article de la constance

Transcriptions

Transcription modernisée

*À quoi bon fixer la mesure
Des heures, des jours, et des nuits ?
Croit-on avec cette imposture
Se dérober à ses ennuis ?
Chaque instant est pour moi le même,
Pourvu que je boive et que j'aime ;
Aimons, buvons, tout à la fois ;
Du vrai plaisir voilà les lois.*

M. Franville

À votre âge, Monsieur, l'on boit et l'on aime également. Au mien Bacchus a une préférence bien décidée ; et ce n'est que par réminiscence qu'on s'occupe encore de l'amour.

Fernand

En faveur de votre prédilection pour le vin, buvons-en un coup.

M. Franville

Jamais on ne me trouve du parti de l'opposition[1] sur cet article.

AIR - Magdelaine à bon droit passait

*Un p'tit coup d'ça
Un p'tit coup d'ça
Fait bien plaisir par où ça va.*

*Le vin est un fidèle ami ;
Donnons lui notre confiance.
L'amour n'est pas vrai comme lui ;
Sur l'article de la constance*

[1] Expression nouvellement apparue avec les changements de régime politique.

Informations sur le fichier

Nom original : AD53_0017J_013_0065_B.jpg

Lien vers le [fichier](#)

Extension : image/jpeg

Poids : 0.99 Mo

Dimensions : 2124 x 3077 px

Comment citer cette page

Lesuire, Robert-Martin (1736-[1815]), *Plus de peur que de mal* folio 65_B, [1751-1815].

Bénédicte Obitz-Lumbroso, Équipe "Écritures des Lumières", Institut des textes et manuscrits modernes, CNRS-ENS ; projet EMAN (Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne nouvelle).

Consulté le 19/01/2026 sur la plate-forme EMAN :

<https://eman-archives.org/Lesuire/files/show/597>

Copier

Fichier créé par [Bénédicte Obitz-Lumbroso](#) Fichier créé le 16/03/2019 Dernière modification le 11/03/2021